



BẢN TIN HIỆP NHẤT

GIÁO XỨ CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM

915 S WAKEFIELD ST
ARLINGTON VA 22204-3003

Telephone: (703) 553-0370 | <http://www.cttdva.org> | E-mail: office@cttdva.com

CHÚA NHẬT LỄ CHÚA BA NGÔI - NĂM A

Ngày 31 tháng 05 năm 2026

Chương Trình Mục Vụ

✠ THÁNH LỄ

- Thứ Hai – Thứ Sáu: 8g00 sáng và 7g00 tối
- Thứ Bảy: 8g00 sáng
- Thứ Bảy: Lễ vọng Chúa Nhật 6g00 chiều
- Chúa Nhật: 8g00 sáng | 10g00 sáng | 12g00 trưa và 7g00 tối
- Thánh Lễ trực tuyến: <http://cttdva.org>

✠ CHẦU THÁNH THỂ

- Thứ Năm đầu tháng Sau thánh lễ 8g00 sáng
- Thứ Sáu hàng tuần Sau thánh lễ 7g00 tối
- Thứ Bảy đầu tháng 1g00 chiều - 1g30 chiều (TNNT)

✠ GIẢI TỘI

- 30 phút trước các thánh lễ chiều Thứ Bảy và Chúa Nhật
- Ngày trong tuần: Xin lấy hẹn hoặc trước giờ lễ.

✠ XỨC DẦU BỆNH NHÂN

- Ngụy tử: Xin gọi Cha Hoàng Anh (832) 283-6258 hoặc Cha Phú (703) 220-2444
- Thông thường: Xin liên lạc văn phòng giáo xứ để lấy hẹn.

✠ THỜI GIAN MỞ CỬA CỬA VĂN PHÒNG GIÁO XỨ

- Từ Thứ Hai đến Thứ Sáu
- Từ 10g00 sáng đến 6g00 chiều
- Văn Phòng Giáo Xứ đóng cửa Thứ Bảy và Chúa Nhật.

Văn Phòng Giáo Xứ	(703) 553-0370
Cha Xứ Tôma Aquinô Nguyễn Hoàng Anh, O.P.	(832) 283-6258
Cha Phó Phêrô Trịnh Minh Phú, O.P.	(703) 220-2444
Cha Phó Gioan Baotixita Nguyễn Đức Vượng, O.P., Quản Nhiệm Giáo Họ Đức Mẹ Lavang - Chantilly, Virginia	(703) 894-7975

✠ KINH MÂN CÔI, KINH SÁNG, KINH CHIỀU, KINH TỐI, GIỜ KÍNH ĐỨC MẸ LA VANG & CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM

- Thứ Hai – Thứ Sáu (sáng): 7g35 sáng và 8g35 sáng
- Thứ Hai – Thứ Năm (tối): 6g15 chiều và 7g35 tối

✠ VIẾNG ĐÀNG THÁNH GIÁ

- Thứ Sáu 6g15 chiều

✠ GIỜ KÍNH ĐỨC MẸ HẰNG CỨU GIÚP

- Thứ Bảy 4g00 chiều - 5g00 chiều

✠ BÍ TÍCH RỬA TỘI TRẺ EM

- Chúa Nhật tuần 1 và tuần 3 (sau lễ 12g00 trưa). Xin liên lạc với văn phòng giáo xứ trước ba (3) tuần.

✠ BÍ TÍCH HÔN PHỐI

- Theo luật của giáo phận Arlington, xin liên lạc với cha xứ (832) 283-6258, ít nhất sáu (6) tháng trước.

✠ CHƯƠNG TRÌNH TANG LỄ

- Xin liên lạc với cha xứ (832) 283-6258.

✠ GIA NHẬP GIÁO XỨ

- Xin điền vào mẫu đơn rồi gửi về văn phòng giáo xứ.

✠ TÌM HIỂU ĐẠO CHÚA

- Xin liên lạc với văn phòng giáo xứ.

CHÚA NHẬT LỄ CHÚA BA NGÔI – NĂM A

Ngày 31 tháng 05 năm 2026

GIỚI THIỆU CHỦ ĐỀ



Mâu nhiệm Ba Ngôi là một trong những mâu nhiệm khó cắt nghĩa nhất. Nếu Thiên Chúa không mặc khải, con người sẽ không bao giờ hiểu được mâu nhiệm này. Tuy nhiên, con người có hiểu hay không, mâu nhiệm này vẫn hiện hữu. Mâu nhiệm Ba Ngôi không phải là phát minh từ sự tranh luận của các nhà thần học hay thần bí, nhưng là một thực tại vì đã được mặc khải bởi chính Đức Kitô, Người Con Một của Thiên Chúa, và đã tiềm ẩn nhiều nơi trong Cựu Ước.

Trong bài đọc 1, thay vì trừng phạt và để mặc dân chết trong sa mạc – vì trong khi ông Mô-sê lên núi Xi-nai đàm đạo với Thiên Chúa để Ngài ban hành Thập Giới cho con người biết cách sống hạnh phúc, thì ở dưới chân núi, con người gom vàng đưa cho ông A-a-ron đúc con bò vàng để thờ – Thiên Chúa chọn con đường yêu thương và tha thứ. Ngài nhận lời ông Mô-sê để cùng đồng hành với dân chúng, không chỉ tới khi vào Đất Hứa, mà còn ban Đấng Em-ma-nu-en để ở với dân suốt đời. Trong bài đọc 2, thánh Phao-lô dùng mẫu gương của Ba Ngôi để chúc lành và để khuyến khích các tín hữu sau khi đã cảm nghiệm được tình yêu của Ba Ngôi Thiên Chúa, họ biết bắt chước mẫu gương của Ba Ngôi để sống yêu thương, tha thứ, và hiệp nhất trong cuộc đời. Trong Tin Mừng, thánh Gio-an diễn tả tình yêu của Thiên Chúa cách chính xác và ngắn gọn: Thiên Chúa đã quá yêu thế gian đến nỗi ban Con Một, để những ai tin vào Con Ngài được hưởng cuộc sống đời đời.

Chúng ta có một địa vị cao cả trước Ba Ngôi Thiên Chúa, đến nỗi cả ba đều đã vì yêu thương mà hy sinh tất cả cho chúng ta. Một trong những biểu lộ cụ thể nhất của sự liên hệ giữa Ba Ngôi Thiên Chúa là sự liên hệ giữa cha, mẹ, và con cái trong gia đình. Chúng ta hãy học gương Ba Ngôi Thiên Chúa để luôn biết vâng lời, yêu thương, và hy sinh cho nhau, để gia đình chúng ta luôn được hiệp nhất và hạnh phúc đời này; đồng thời xứng đáng được sống đời đời với Ba Ngôi trên Thiên Đàng.

LM. Anthony Đinh Minh Tiên, O.P.

LỊCH PHỤNG VỤ CÔNG GIÁO

- Thứ Hai, 01.06 Thánh Giút-ti-nô, tử đạo. Lễ nhớ.
Thứ Ba, 02.06 Thánh Mác-sê-li-nô và thánh Phê-rô, tử đạo.
Thứ Tư, 03.06 Thánh Ca-rô-lô Loan-ga và các bạn tử đạo. Lễ nhớ.
Thứ Năm, 04.06 Thứ Năm đầu tháng. Ngày các linh mục.
Thứ Sáu, 05.06 Thánh Bô-ni-phát, Giám mục, tử đạo.
Thứ Sáu đầu tháng. Ngày đền tạ Trái Tim Cực Thánh Chúa Giê-su.
Thứ Bảy, 06.06 Thánh Nô-bec-tô, Giám mục. Thứ Bảy đầu tháng. Ngày đền tạ trái tim vô nhiễm Đức Mẹ.
Chúa Nhật, 07.06 **CHÚA NHẬT LỄ MÌNH VÀ MÁU CHÚA KITÔ - NĂM A.**

CẦU NGUYỆN THEO Ý ĐỨC THÁNH CHA - THÁNG 6, 2026

Cầu cho các giá trị cao đẹp của thể thao. Chúng ta hãy cầu nguyện để thể thao trở thành phương tiện xây dựng hòa bình, gặp gỡ và đối thoại giữa các nền văn hóa và các quốc gia, và để thể thao cổ võ những giá trị như sự tôn trọng, liên đới và nỗ lực hoàn thiện bản thân.

CHƯƠNG TRÌNH PHỤNG VỤ THÁNG 6, 2026

- ♦ **Chúa Nhật, mùng 7 tháng 6: LỄ MÌNH VÀ MÁU CHÚA KI-TÔ.** *Bổn mạng Thừa Tác Viên Thánh Thể Ngoại Thường.*
- ♦ **Thứ Ba, mùng 9 tháng 6:** Thánh Ép-rem, phó tế, tiến sĩ Hội Thánh.
- ♦ **Thứ Năm, ngày 11 tháng 6:** Thánh Bác-na-ba, Tông Đồ. Lễ nhớ.
- ♦ **Thứ Sáu, ngày 12 tháng 6: TRÁI TIM CỰC THÁNH CHÚA GIÊ-SU. LỄ TRỌNG.** *Ngày thế giới cầu nguyện xin Chúa thánh hoá các linh mục. Bổn mạng Đoàn Liên Minh Thánh Tâm, Ca Đoàn và Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể Thánh Tâm.*
- ♦ **Thứ Bảy, ngày 13 tháng 6:** Trái tim vô nhiễm Đức Mẹ Ma-ri-a. Lễ nhớ.
- ♦ **Chúa Nhật, ngày 14 tháng 6: CHÚA NHẬT XI THƯỜNG NIÊN – NĂM A.** (Ngày Hiền Phụ).
- ♦ **Thứ Sáu, ngày 19 tháng 6:** Thánh Rô-mu-an-đô, Viện phụ.
- ♦ **Chúa Nhật, ngày 21 tháng 6: CHÚA NHẬT XII THƯỜNG NIÊN – NĂM A.**

- ♦ **Thứ Hai, ngày 22 tháng 6:** Thánh Pau-li-nô, Giám mục Nô-la. Thánh Gio-an Fisher, Giám mục và Thánh Tô-ma More, tử đạo.
- ♦ **Thứ Ba, ngày 23 tháng 6 | Lễ 7 giờ tối: Lễ Vọng Sinh Nhật Thánh Gio-an Tẩy Giả.**
- ♦ **Thứ Tư, ngày 24 tháng 6: SINH NHẬT THÁNH GIO-AN TẨY GIẢ.**
- ♦ **Thứ Bảy, ngày 27 tháng 6:** Thánh Xi-ri-lô, Giám mục A-lêch-xan-đờ-ri-a, tiến sĩ Hội Thánh.
- ♦ **Chúa Nhật, ngày 28 tháng 6: Ban ngày: CHÚA NHẬT XIII THƯỜNG NIÊN - NĂM A.**
- ♦ **Chúa Nhật, ngày 28 tháng 6: CHÚA NHẬT XIII THƯỜNG NIÊN - NĂM A | Lễ 7 giờ tối: Lễ Vọng Thánh Phê-rô và Thánh Phao-lô, Tông Đồ.**
- ♦ **Thứ Hai, ngày 29 tháng 6: THÁNH PHÊ-RÔ VÀ THÁNH PHAO-LÔ TÔNG ĐỒ. LỄ TRỌNG. Bỏ mạng cha phó Phê-rô Trịnh Minh Phú, O.P.**
- ♦ **Thứ Ba, ngày 30 tháng 6:** Các Thánh Tử đạo tiên khởi của Hội Thánh Rô-ma.

QUYÊN TIỀN LẦN 2

Thứ Bảy (June 6) và Chúa Nhật (June 7) tới sẽ có cuộc quyên tiền lần 2 cho Chiến Dịch Truyền Thông Công Giáo trong Giáo Phận Arlington.

XIN CẦU NGUYỆN CHO NHỮNG NGƯỜI ĐAU YẾU BỆNH TẬT TRONG GIÁO XỨ

Ông Nguyễn Văn Đạt, ông Nguyễn Văn Nhớ, bà Nguyễn Thị Danh, bà Nguyễn Thị Thanh Thủy, bà Nguyễn Thị Kim Cúc, bà Bùi Thị Thay, bà Nguyễn Thị Kim-Liên, bà Nguyễn Thị Xạ, bà Đào Thị Hằng và bà Ann Maria Huỳnh Christina.

Ý LỄ TRONG TUẦN (Người xin để trong ngoặc)

Thứ Hai: 01/06/2026 Thánh Giút-ti-nô, tử đạo. Lễ nhớ Lễ 8:00AM Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Nguyễn Đức-Kim Liên)
 Gioan Trần Quang Sứ (Trần Quốc Toàn)
 Giuse Chu Ngọc Lâm (Kim Chu)
 Anna Annie Vũ (Cao Duy)
 Anna Trần Thị Thanh (gia đình)
 Catarina Nguyễn Thị Mến (gđ. Nguyễn Luy)
 Maria Nguyễn Thị Đào (gia đình Nữ-Thống)
 Maria Phạm Thị Đông (con cháu)
 Phanxica Lê Thị Giới (Ngô Thanh)
 Têrêsa Nguyễn Thị Sự (Cao Duy)
 Vêrônica Trương Thị Ngọc Diệp (Nguyễn Quốc Cường)
 Các linh hồn (Hùng Phụng)
 Các linh hồn (Tăng Hữu Tâm)
 Các linh hồn ông bà cha mẹ, thân nhân (Tăng Hữu Tâm)
 Một người xin cho con gái được bình an
 Một người xin ơn bình an và như ý

Lễ 7:00PM Giuse Bùi Thượng Lương (Đạo Binh Hồn Nhỏ)
 Giuse Nguyễn Văn Ngôn (Nguyễn Richard)
 Linh hồn Phanxicô Xaviê
 Phaolô Võ Toàn Hiếu (Nguyễn Minh Dũng)
 Phêrô Hoàng Sao (con cháu)
 Phêrô Hoàng Sao (gia đình Hoàng Justin)
 Tôma Trần Đức Tín (Trần Toán)
 Linh hồn Maria
 Maria Lâm Thị Thềm (Nguyễn Richard)
 Mácta Hoàng Thị Quy (gđ. Hoàng Jaime)
 Các linh hồn (Nguyễn Kailyn)
 Lê Văn Hùng xin ơn chữa lành cho Maria Phạm Thị Xuân Vy
 Một người xin cho con mua nhà được thuận lợi

Thứ Ba: 02/06/2026 Thánh Mác-sê-li-nô và thánh Phê-rô, tử đạo
Lễ 8:00AM Anna Annie Vũ (Cao Duy)
 Anna Trần Thị Thanh (gia đình)

THÔNG BÁO VỀ VIỆC BẦU CỬ BAN THƯỜNG VỤ NHIỆM KỲ 2026 - 2029

- **Thứ Bảy, ngày 13 tháng 6 và Chúa Nhật, ngày 14 tháng 6, 2026:** Việc bầu cử sẽ tiến hành trong tất cả các Thánh Lễ.
- **Cách thức bầu cử:** Tất cả các giáo dân từ 18 tuổi trở lên đều được tham gia bỏ phiếu, bầu trực tiếp bằng phiếu kín theo từng cá nhân có sổ danh bộ gia đình.
- **Thế thức bầu cử:** Chỉ cần bầu một chủ tịch và sau đó người đắc cử sẽ chọn các giáo dân để lập thành Ban Thường Vụ gồm phó chủ tịch nội vụ, ngoại vụ, thư ký và thủ quỹ.

TIỀN NHẬN ĐƯỢC TRONG TUẦN (MAY 23 – MAY 24, 2026)

Tiền quyên góp Lễ Vọng và các Thánh Lễ Chúa Nhật Chúa Thánh Thần Hiện Xuống	\$9,127.00
Hộp tiền giúp người nghèo	\$118.00
Hộp tiền nén khẩn	\$828.00
Tiền ủng hộ quỹ hoa dâng Mẹ - Tháng 5	\$522.00
Lệ phí làm bảng tường nhớ thân nhân	\$500.00
Ca đoàn Giáo xứ hát lễ an táng ủng hộ	\$200.00
Ca đoàn Thánh Gia hát lễ an táng ủng hộ	\$200.00
Tiền lời Ban Tài Chánh bán hàng cuối tuần	\$471.00
Bao thư quỹ phát triển & Bảo trì Giáo xứ	\$1,080.00
Tiền huê hồng giúp phân phối và bán vé All Saints Catholic Church 5-Car Raffle	\$17,000.00
TỔNG CỘNG:	\$30,046.00

Catarina Nguyễn Thị Mến (gđ. Nguyễn Luy)
Maria Nguyễn Thị Đào (gia đình Nữ-Thống)
Maria Nguyễn Thị Phương Thảo (con cháu)
Têrêsa Nguyễn Thị Sự (Cao Duy)
Vêrônica Trương Thị Ngọc Diệp (Nguyễn Quốc Cường)
Các linh hồn (Hùng Phượng)
Các linh hồn (Tăng Hữu Tâm)
Các linh hồn ông bà cha mẹ, thân nhân (Tăng Hữu Tâm)
Một người xin cho con gái được bình an

Lễ 7:00PM Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Nguyễn Đức-Kim Liên)
Augustinô Ung Kim Lâm mới qua đời (cô Lưu)
Giuse Bùi Thượng Lương (Đạo Binh Hòn Nhỏ)
Phaolô Võ Toàn Hiếu (Nguyễn Minh Dũng)
Linh hồn Phêrô Lai (Nguyễn Ánh)
Tôma Trần Đức Tín (Trần Toán)
Maria Bùi Thị Thông (Chị Thanh)
Maria Lâm Thị Thêm (Nguyễn Richard)
Maria Nguyễn Thị Thảo (Nguyễn Richard)
Phanxica Lê Thị Giới (Ngô Thanh)
Gia đình Sô Phúc Hựu xin ơn bình an
Trần Ánh Đào xin Chúa, Đức Mẹ ban cho ông bà, cha mẹ được mạnh khỏe bình an

Thứ Tư: 03/06/2026 Thánh Ca-rô-lô Loan-ga và các bạn tử đạo. Lễ nhớ

Lễ 8:00AM Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Đỗ Diệp)
Giuse Bùi Thượng Lương (Bùi Tuyết Hạnh)
Anna Trần Thị Thanh (gia đình)
Catarina Nguyễn Thị Mến (gđ. Nguyễn Luy)
Maria Nguyễn Thị Đào (gia đình Nữ-Thống)
Maria Phạm Nguyễn Phương Oanh (Nguyễn Thị Trang)
Vêrônica Trương Thị Ngọc Diệp (Nguyễn Quốc Cường)
Các linh hồn (Hùng Phượng)
Các linh hồn (Tăng Hữu Tâm)
Các linh hồn ông bà cha mẹ, thân nhân (Tăng Hữu Tâm)
Trần Quốc Toàn xin cho gia đình sớm được đoàn tụ
Một người xin cho con gái được bình an

Lễ 7:00PM Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Nguyễn Đức-Kim Liên)
Giuse Bùi Thượng Lương (Đạo Binh Hòn Nhỏ)
Phaolô Võ Toàn Hiếu (Nguyễn Minh Dũng)
Tôma Trần Đức Tín (Trần Toán)
Linh hồn Maria mới qua đời
Maria Lâm Thị Thêm (Nguyễn Richard)
Phanxica Lê Thị Giới (Ngô Thanh)

Rôsa Vũ Thị An mới qua đời (Vũ Len)
Các linh hồn tổ tiên ông bà nội ngoại (Nguyễn Richard)
Trần Kim Lòng xin tạ ơn Chúa, Đức Mẹ và xin ơn bình an
Một người xin cho ơn chữa lành cho mẹ

Thứ Năm: 04/06/2026 Thứ Năm đầu tháng. Ngày các linh mục

Lễ 8:00AM Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Đỗ Diệp)
Antôn Nguyễn Trọng Phước (Hương Ly)
Phanxicô X. Nguyễn Trọng Phan (Hương Ly)
Anna Trần Thị Thanh (gia đình)
Catarina Nguyễn Thị Mến (gđ. Nguyễn Luy)
Lucia Lê Thị Sang lễ giỗ (Hương Ly)
Linh hồn Maria mới qua đời
Maria Hoàng Thị Trâm (Hương Ly)
Maria Nguyễn Thị Đào (gia đình Nữ-Thống)
Maria Nguyễn Thị Diễm (Nguyễn Thị Trang)
Vêrônica Trương Thị Ngọc Diệp (Nguyễn Quốc Cường)
Linh hồn Lý Văn Hoa (Hương Ly)
Các linh hồn (Hùng Phượng)
Các linh hồn (Tăng Hữu Tâm)
Các linh hồn ông bà cha mẹ, thân nhân (Tăng Hữu Tâm)
Một người xin cho con gái được bình an

Lễ 7:00PM Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Nguyễn Đức-Kim Liên)

Giuse Bùi Thượng Lương (gđ. Ngô Thanh)
Phaolô Lục Đức Thành (Mai)
Phaolô Võ Toàn Hiếu (Nguyễn Minh Dũng)
Phêrô Trần Hậu Howie (bạn hữu high school)
Tôma Trần Đức Tín (Trần Toán)
Maria Bùi Thị Thông (Chị Thanh)
Maria Lâm Thị Thêm (Nguyễn Richard)
Phanxica Lê Thị Giới (Ngô Thanh)
Linh hồn Nguyễn Văn Thanh (gđ. Nguyễn Công Khanh)
Các đấng linh hồn và các linh hồn ân nhân (Nguyễn Richard)
Trần Ánh xin ơn bình an và tạ ơn

Thứ Sáu: 05/06/2026 Thánh Bô-ni-phát, Giám mục, tử đạo

Thứ Sáu đầu tháng. Ngày đền tạ Trái Tim Cực Thánh Chúa Giê-su

Lễ 8:00AM Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Đỗ Diệp)
Anna Trần Thị Thanh (gia đình)
Catarina Nguyễn Thị Mến (gđ. Nguyễn Luy)
Maria Trương Thị Diễm (Nguyễn Mai Anh)
Vêrônica Trương Thị Ngọc Diệp (Nguyễn Quốc Cường)
Các linh hồn (Hùng Phượng)

Các linh hồn (Tăng Hữu Tâm)
Các linh hồn ông bà cha mẹ, thân nhân (Tăng Hữu Tâm)
Một người xin cho con gái được bình an

Lễ 7:00PM Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Nguyễn Đức-Kim Liên)
Đôminicô Vũ Văn Kiệt
Gioan Kim Hoàng Văn A
Giuse Bùi Thượng Lương (gđ. Ngô Thanh)
Phaolô Võ Toàn Hiếu (Nguyễn Minh Dũng)
Tôma Trần Đức Tín (Trần Toán)
Linh hồn Maria mới qua đời
Maria Lâm Thị Thêm (Nguyễn Richard)
Maria Nguyễn Thị Âu (gia đình)
Phanxica Lê Thị Giỏi (Ngô Thanh)
Các linh hồn
Nguyễn Richard xin tạ ơn Chúa, Mẹ Maria và Thánh Cả Giuse
Xin cho Giới trẻ sống đức tin Công giáo
Liên Minh Thánh Tâm xin bình an cho các đoàn viên và Gia đình

**Thứ Bảy: 06/06/2026 Thánh Nô-bec-tô, Giám mục.
Thứ Bảy đầu tháng. Ngày đền tạ
trái tim vô nhiễm Đức Mẹ**

Lễ 8:00AM Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (gia đình Thanh Hương)
Augustinô Nguyễn Sang Bruce (Mỹ Hiền)
Thánh lễ cầu hồn cho tro cốt ÔNG AUGUSTINÔ UNG KIM LÂM
Đa Minh Phạm Hiền (gia đình Hùng Xuyên)
Giuse Bùi Thượng Lương (gđ. Ngô Thanh)
Giuse Nguyễn Văn Phép (Mỹ Hiền)
Giuse Vũ Đình Nghinh giỗ 23 năm (Vũ Thị Kim Tàn)
Anna Maria Nguyễn Thị Hạnh (gia đình Hùng Xuyên)
Anna Trần Thị Thanh (gia đình)
Annê Nguyễn Thị Chiêu (Mỹ Hiền)
Catarina Nguyễn Thị Mến (gđ. Nguyễn Luy)
Maria Nguyễn Thị Lan Phương (gia đình em Ngọc+Cháu Trang)
Maria Nguyễn Thị Phương Thảo (con cháu)
Phanxica Lê Thị Giỏi (Ngô Thanh)
Các linh hồn (Hùng Phương)
Các linh hồn (Tăng Hữu Tâm)
Các linh hồn nơi luyện ngục (Lê Văn An)
Các linh hồn ông bà cha mẹ, thân nhân (Tăng Hữu Tâm)
Gia đình Hùng Xuyên xin ơn bình an và tạ ơn Chúa Đức Mẹ, thánh Giuse
Trần Quốc Toàn xin tạ ơn Chúa, Đức Mẹ và Thánh Cả Giuse
Một người xin cho con gái được bình an

CHÚA NHẬT LỄ MÌNH VÀ MÁU CHÚA KITÔ (THỨ BẢY: 06/06/2026) THÁNH LỄ 6 GIỜ CHIỀU

Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Chương Trình GL/VN)
Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Phụ Huynh ĐTT)
Gioan Baotixita Nguyễn Duy Anh (gđ. Nguyễn Hoàng)
Giuse Maria Hoàng Cao Phan (Trình-Hà)
Giuse Trần Văn Thế (Nhóm Phụ Huynh TNTT)
Giuse Võ Văn Cơ (vợ và các con)
Phêrô Nguyễn Thanh Bình (gđ. Hùng Vân và các con)
Tôma Trần Đức Tín (Trần Toán)
Anna Phan Thị Huệ (Hoàng Linh)
Mácta Vũ Thị Kim Vân (Trình-Hà)
Maria Huỳnh Thị Sáu (gia đình Nguyễn Hoàng)
Maria Nguyễn Thị Kim Cúc (gđ. Hùng Vân và các con)
Maria Mađalêna Trần Thị Vân (Đoàn Thị Trinh)
Các linh hồn nơi luyện ngục (Lê Văn An)
Gia đình Nguyễn Hoàng xin tạ ơn Chúa
Hưng Trang xin cho Gia đình được bình an

CHÚA NHẬT LỄ MÌNH VÀ MÁU CHÚA KITÔ (07/06/2026) THÁNH LỄ 8 GIỜ SÁNG

Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương
Augustinô Nguyễn Sang Bruce (Mỹ Hiền)
Augustinô Ung Kim Lâm (Lê Kim Nga)
Linh hồn Đa Minh
Đa Minh Nguyễn Văn Đáp (Nguyễn Điền)
Gioan Kim Nghiêm Xuân Vũ (gia đình)
Gioan Nguyễn Thời Gioang (gia đình)
Linh hồn Giuse (Nguyễn Anh)
Giuse Đình Khắc Thiện (Đình Hoàng Trang)
Giuse Nguyễn Văn Phép (Mỹ Hiền)
Giuse Trần Bình Hải (gia đình)
Giuse Vũ Bốn (Vũ Mary)
Mátthêu Nguyễn Thời Du (gia đình)
Phanxicô Phạm Văn Giấy (con cháu)
Phaolô Hồ Đình Dũng (gia đình chị Hai và các cháu)
Phaolô Trần Văn Ngon (Nguyễn Bình)
Phaolô Trần Đức Thanh (gia đình Nhựt Đài)
Phêrô Hồ Văn Nhứt (Hồ Hiếu Trung)
Phêrô Hoàng Sao (gia đình Đệ Mùi)
Phêrô Hoàng Thanh Nghĩa (gia đình Đệ Mùi)
Phêrô Nguyễn Thành Phước (Anna Hồ Thu Liễu)
Phêrô Nguyễn Văn Thọ (Lucia Ngô Thị Vân)
Phêrô Phạm Tất Khắc (Ngọc Duyên & Tuyên)
Vincentê Đỗ Xuân Hồng (Nguyễn Mai Anh)
Vincentê Nguyễn Văn Độ (vợ và các con)
Linh hồn Anna mới qua đời
Anna Trần Thị Thanh (gia đình)
Annê Nguyễn Thị Chiêu (Mỹ Hiền)
Catarina Đào Thị Mót (Hồ Hiếu Trung)
Catarina Nguyễn Thị Mến (gia đình Nguyễn Luy)
Lucia Nguyễn Thị Hoàng (gia đình)
Linh hồn Maria
Maria Bùi Thị Thông (con Hồ Thị Mỹ Hương)
Maria Đình Thị Võ (Đình Diễm)
Maria Hoàng Thị Phương (Nguyễn Yên)
Maria Lê Thị Phước (gia đình Nhựt Đài)

Maria Nguyễn Thị Ba (con cháu)
Maria Nguyễn Thị Chiu (gia đình)
Maria Nguyễn Thị Khuyên (Ngọc Trúc)
Maria Nguyễn Thị Ngon (gia đình Tiên)
Maria Nguyễn Thị Phương Thảo (gia đình Nhựt Đài)
Maria Nguyễn Thị Thuận mới qua đời (Ngân Sương)
Maria Trịnh Thị Nghĩa (Vũ Mary)
Martha Hoàng Thị Chiêu (Lê Thị Huệ)
Martha Hoàng Thị Quy (gia đình Đệ Mùi)
Têrêsa Đinh Nguyễn Thị Thanh Hiền (Nguyễn John)
Linh hồn Lê Thị Minh Tâm (Hò Đình Tuấn)
Linh hồn Nguyễn Văn Thanh (gđ. Nguyễn Công Khanh)
Linh hồn cha mẹ (Nguyễn Linh)
Các linh hồn (Hùng Phương)
Các linh hồn nơi luyện ngục (Hò Thị Trang)
Gia đình Nhựt Đài xin ơn bình an và tạ ơn Chúa
Nguyễn Anh xin ơn như ý
Một người xin cho con gái được bình an
Phong Trào Tông Đồ Fatima xin ơn bình an cho các hội
viên và gia đình

CHÚA NHẬT LỄ MÌNH VÀ MÁU CHÚA KITÔ (07/06/2026) THÁNH LỄ 10 GIỜ SÁNG

Lm. Phêrô Hoàng Văn Thiên
Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương
Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Thanh Hương)
Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Thành Nhung)
Lm. Phêrô Nguyễn Đình Phương (Đỗ Ngọc Bích)
Antôn Đào Duy Tế (Hùng Linh)
Augustinô Nguyễn Mạnh Hà (Nhóm Đọc Kinh)
Carôlô Phan Hữu Đức (gia đình)
Linh hồn Đa Minh
Đa Minh Phạm Hiền (gia đình Hùng Xuyên)
Đôminicô Bùi Kim Sơn (Bùi Quốc Nam)
George Bùi Xuân Diệm (gia đình Vang Têo)
Giuse Nguyễn Trọng Quyền (Huỳnh Kiều)
Linh hồn John Earl (gia đình)
Phanxicô Xaviê Đỗ Huy Liệu (Tuyết Mai)
Phaolô Trần Đức Thanh (con cháu)
Phêrô Trần Hữu Huy (gia đình Vang Têo)
Phêrô Vũ Đức Châu (gia đình Vũ Duy Thành)
Tôma Huỳnh Ngọc Tinh (gia đình Huỳnh Thị Ngọc Loan)
Vincent Nguyễn Hưng Anh Kiệt (Nguyễn Kim Huệ)
Anna Annie Vũ (Duy Cao)
Anna Lê Thị Tú (Nhóm đọc kinh)
Anna Maria Nguyễn Thị Hạnh (gia đình Hùng Xuyên)
Anna Nguyễn Thị Ngân (gia đình)
Anna Trần Thị Thanh (Phiên Savo)
Elisabeth Phan Thị Phước (gia đình)
Helena Ngô Quý Thùy Dương (Nhóm Đọc Kinh)
Linh hồn Maria mới qua đời
Maria Lê Thị Nhung (gia đình Lê Ngọc Giáo)
Maria Nguyễn Thị Liễu (Anh Trác)
Maria Nguyễn Thị Lan Phương (Thái Lan & Thái Liên)
Maria Nguyễn Thị Phương Thảo (con cháu)
Maria Trần Thị Hình (Tuyết Mai)
Maria Trương Thị Riêm (gia đình)

Maria Vũ Thị Tý (Bùi Quốc Nam)
Rôsa Võ Thị An mới qua đời (Vũ Len)
Têrêsa Nguyễn Thị Sự (Cao Duy)
Têrêsa Vũ Thị Đoan (gia đình Cao Thị Kiều Trang)
Vêrônica Trương Thị Ngọc Diệp (Nguyễn Quốc Cường)
Các linh hồn (Tăng Hữu Tâm)
Các linh hồn (Tuyết Mai)
Các linh hồn ông bà cha mẹ, thân nhân (Tăng Hữu Tâm)
Gia đình An Yên xin tạ ơn Chúa, Đức mẹ và thánh Giuse
Gia đình Hùng Xuyên xin ơn bình an và tạ ơn Chúa Đức
Mẹ, thánh Giuse
Nguyễn C. Khanh xin ơn bình an cho gia đình và con cái
Đạo Bình Hòa Nhỏ xin ơn bình an cho hồn nhỏ và gia
đình
Hội Các Bà Mẹ Công Giáo xin ơn bình an cho các hội viên
còn sống và hội viên đã qua đời

CHÚA NHẬT LỄ MÌNH VÀ MÁU CHÚA KITÔ (07/06/2026) THÁNH LỄ 12 GIỜ TRƯA

Daminh Nguyễn Văn Dương (gia đình Nguyễn Thới)
Linh hồn Giuse
Giuse Châu Hiếu Nghĩa (Châu Thị Phương)
Giuse Nguyễn Văn Khôi (gia đình Nguyễn Văn Thới)
Giuse Maria Hoàng Cao Phan
Phêrô Trần Chất lễ giỗ
Phêrô Hoàng Bảo (Huấn Tuyết)
Phêrô Lê Văn Vĩnh (Trần Nhung Monique)
Tôma Nguyễn Nat Thế Linh (Nguyễn Nga)
Linh hồn Mácta
Mácta Vũ Kim Vân
Linh hồn Maria
Maria Lê Thị Đức (gia đình Nguyễn Thới)
Maria Nguyễn Thị Gái (gia đình Nguyễn Thới)
Maria Nguyễn Thị Lan (gia đình Nguyễn Thới)
Maria Nguyễn Thị Liễu (Anh Trác)
Martha Elaine Nhung Bird (Trần Nhung Monique)
Martha Hoàng Thị Kim Dung (Cao T. Thu Nga)
Các linh hồn tổ tiên nội ngoại
Các linh hồn ông bà, cha mẹ và các em (Ngọc Ánh)
Một người xin ơn chữa lành và xin ơn bình an

CHÚA NHẬT LỄ MÌNH VÀ MÁU CHÚA KITÔ (07/06/2026) THÁNH LỄ 7 GIỜ TỐI

Augustinô Trần Văn Bát (Trần Mai)
Bartôlômêô Tống Hữu Khôi (Trần Mai)
Linh hồn Đa Minh
Giuse Bùi Thượng Lương (gia đình Ngô Thanh)
Giuse Trần Thanh (Trần Mai)
Tôma Trần Đức Tín (Trần Toán)
Linh hồn Maria
Linh hồn Maria mới qua đời
Maria Bùi Thị Thông (Ca Đoàn Thánh Gia)
Maria Nguyễn Thị Bích (Trần Mai)
Phanxica Lê Thị Giới (Ngô Thanh)
Gia đình Trần Mai xin ơn như ý
Lê Sarah xin cảm tạ Chúa, Đức Mẹ và xin ơn bình an cho
gia đình

ỨNG CỬ CHỦ TỊCH

Giáo xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam, Arlington, VA



Đaminh Nguyễn Huy Hoàng



Sinh năm: 1968



Nghề nghiệp: Consultant



Cư ngụ: Fairfax, VA

SINH HOẠT GIÁO XỨ

Từ năm 1994 đến nay · 31 năm



ĐỨC TIN & PHỤC VỤ

Tôi có 10 năm tu học trong Dòng Ngôi Lời, được đào luyện về đời sống thiêng liêng, thần học và tinh thần phục vụ.

Từ năm 1994 đến nay, tôi gắn bó với Giáo xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam, Arlington, VA, qua nhiều sinh hoạt và vai trò phục vụ.



LÃNH ĐẠO & PHỤC VỤ

Tôi đã phục vụ giáo xứ với vai trò Huynh Trưởng Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể Đoàn Thánh Tâm và Giáo lý viên lớp Thêm Sức.

Trong nghề nghiệp Consultant, tôi có kinh nghiệm tổ chức, phối hợp, lắng nghe và giải quyết vấn đề, với tinh thần trách nhiệm và cộng tác.



ĐỊNH HƯỚNG CHO GIÁO XỨ

Tôi mong cùng cộng đoàn xây dựng một giáo xứ hiệp nhất, yêu thương và sống động trong đức tin; đặc biệt nâng đỡ các gia đình, giới trẻ và thiếu nhi.

Tôi cũng mong mọi sinh hoạt được thực hiện trong tinh thần cộng tác, trách nhiệm, minh bạch và phục vụ.

*Xin quý cộng đoàn tin nhiệm và nâng đỡ
trong tinh thần hiệp nhất, phục vụ và yêu thương.*

“Ai muốn làm lớn giữa anh em thì phải làm người phục vụ anh em.”


— Matthêu 20:26


ỨNG CỬ CHỦ TỊCH


GIÁO XỨ CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM, ARLINGTON, VA



Têrêsa Nguyễn Vân Sarah

 Sinh năm: 1976

 **Nghề nghiệp:** IT Specialist
Fairfax County Public School

 **Cư ngụ:** Springfield, VA

 **Sinh Hoạt Giáo Xứ:** 23 năm



ĐỨC TIN & PHỤC VỤ

Tham gia sinh hoạt tại Giáo Xứ từ năm 2012, luôn gìn giữ một đời sống đức tin sống động và tích cực. Bằng sự điềm đạm, chững chạc và tinh thần trách nhiệm, luôn tận tụy phục vụ trong các mục vụ của Giáo Xứ:

Ban Thường Vụ: Đương nhiệm chức vụ Thư ký Ban Thường Vụ giúp con nắm vững cách thức hoạt động của Giáo Xứ, để lắng nghe và thấu hiểu những nhu cầu của cộng đoàn.

Giáo Dục Đức Tin: Phục vụ tại văn phòng Giáo Lý Việt Ngữ; Giáo viên lớp 3 Rước Lễ Lần Đầu và lớp Giáo Lý đặc biệt.

Đồng hành cùng Giới trẻ: Người hướng dẫn (Facilitator) cho các chương trình tinh tâm Thêm Sức và Rước Lễ Lần Đầu; Ban đại diện phụ huynh.

Giáo Phận và Giáo Xứ: Đại diện liên lạc (Liaison) giữa Giáo Xứ CTTĐ với Nhóm Đa Văn Hóa (Multicultural Ministries) và phòng Bảo Vệ Trẻ Em (Office of Child Protection) của Giáo Phận Arlington.



LÃNH ĐẠO & PHỤC VỤ

Tại Giáo Xứ: Luôn cố gắng mang tinh thần phục vụ vào mọi công tác mục vụ. Trong vai trò Thư ký Ban Thường Vụ, con có cơ hội làm việc và kết nối với nhiều hội đoàn, giới trẻ, cũng như các cộng đồng khác nhau trong Giáo Phận Arlington. Qua đó, con học hỏi thêm về sự lắng nghe, sự cộng tác, và cách thức xây dựng tinh thần hiệp nhất trong Giáo Xứ.

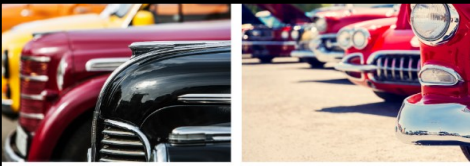
Ngoài Xã Hội: Con đang làm việc tại hệ thống Trường Công Quận Fairfax (FCPS) với vai trò Chuyên viên Công Nghệ và Ứng Dụng Chức Năng (Technology and Functional Application Specialist). Chức vụ của con là đào tạo, hỗ trợ ban quản trị, nhân viên, giáo viên, và nhà trường sử dụng các hệ thống quản lý học sinh, như sổ ghi điểm, điểm danh, lịch học. Đồng thời phối hợp với nhiều bộ phận trong và ngoài trường học để giải quyết vấn đề, và giúp công việc vận hành hiệu quả hơn. Qua kinh nghiệm đó, con học được cách tổ chức công việc, làm việc nhóm, lắng nghe ý kiến của mọi người, và tìm giải pháp phù hợp cho nhu cầu chung. Đây chính là nền tảng hỗ trợ giúp con tiếp tục phục vụ Giáo Xứ một cách hiệu quả, trách nhiệm và chuyên nghiệp hơn.



ĐỊNH HƯỚNG CHO GIÁO XỨ

Nguyện vọng lớn nhất của con là góp phần xây dựng Giáo xứ thành một đại gia đình đầy Đức Tin – Thân Thiện – Hiệp Nhất. Con đặc biệt quan tâm đến giới trẻ và thanh thiếu niên, vì các em chính là tương lai của Giáo xứ. Con hy vọng sẽ tạo thêm nhiều không gian, cơ hội để các bậc cao niên, ông bà, cô, chú, anh, chị đi trước chia sẻ kinh nghiệm cho thế hệ trẻ để học hỏi, thấu hiểu và thu hẹp khoảng cách. Khi xây dựng được những mối quan hệ bền vững giữa các hội đoàn và các thế hệ, Giáo xứ chắc chắn sẽ luôn là mái ấm thiêng liêng tràn đầy sức sống cho tất cả mọi người.

Xin quý cộng đoàn tín nhiệm và nâng đỡ trong tinh thần hiệp nhất, phục vụ và yêu thương.



**CAR SHOW IN THE PARK
SUNDAY, JUNE 28**



REGISTRATION STARTS AT 8:30AM
SHOW STARTS AT 10:00AM
JUDGING & TROPHIES 11:00AM

**LUNCH WILL BE SERVED
RAFFLE TROPHIES**

**RSVP BY
FRIDAY, JUNE 19**

BY EMAILING:
EVENTS@FAIRFAXMEMORIAL.COM



Lily Flowers
Nhận làm hoa cho mọi trường hợp
Nhiều năm kinh nghiệm
Uy tín & Tận tâm
Giao hoa miễn phí trong vùng
Fall Church & Arlington
Xin gọi Nguyễn Ly
(703) 371-0107

PHÒNG CHO THUÊ
Phòng cho thuê ở Herndon, VA
gần Dulles Airport
Để biết thêm chi tiết xin liên lạc
Nhưng: 571-437-3133

**CƠ HỘI MỞ SALON MÀ
KHÔNG CẦN NHIỀU VỐN!!!**
Các bạn nào có tay nghề vững (hair, nail, lash, skincare, massage, permanent makeup, tattoo etc.) và đã có khách.
Chúng tôi có salon lớn chuyên môn cho thuê từng phòng riêng ở vùng Alexandria, Virginia. Mỗi phòng đều có hệ thống điện nước riêng.
Giá cho thuê từ \$275.00 đến \$300.00 một tuần. Bao tất cả điện, nước, Wi-Fi, tẩy rác và dọn dẹp. Đầu xe thoải mái và miễn phí. Không có những chi phí khác (no hidden fees).
Tiền đặt cọc (security deposit) \$1,000.00. Hợp đồng ngắn hạn.
Xin liên lạc Vinh (703) 862-6048 hay tìm hiểu thêm tại www.EdgeSalonStudios.com

BARBER SHOP
Cần sang tiệm Barber ở Falls Church (trên đường số 7) cách Eden 7 phút. Tiệm có thể làm tóc Nam/Nữ, có phòng wax và facial. Có 5 ghế barbers và 2 ghế Beauty.
Xin liên lạc/để tin nhắn: 571-277-6425

CarePeople Home Health, Inc.
www.carepeople.net - Để đăng ký dịch vụ chăm sóc sức khỏe cho người thân hoặc tìm việc làm.
KHÓA ĐÀO TẠO PCA VIỆT NAM (VĂN PHÒNG Annandale)
4312-D Evergreen LN Unit #L3-2
Annandale VA 22003 - 2nd Floor
Liên hệ đăng ký lớp học 703-506-3333
Lớp học tháng 04: 04/13/2026 -- 04/17/2026
Lớp học tháng 05: 05/11/2026 -- 05/15/2026

HIỂU BIẾT VỀ VĂN HÓA
CÓ KHẢ NĂNG CUNG CẤP NHÂN VIÊN SỬ DỤNG NGÔN NGỮ THEO YÊU CẦU CỦA KHÁCH HÀNG
Dịch vụ chăm sóc tại nhà
Cung cấp dịch vụ chăm sóc nhân ái và đáng tin cậy cho người cao niên.
Đội ngũ nhân viên chúng tôi thân thiện, tận tình, và chu đáo.
Ngoài ra chúng tôi có khóa học đào tạo mỗi tháng cho nhân viên chăm sóc người cao niên.
Centreville (Main Office) 14631 Route 29 Suite # 401 Phone: 571-297-4747
Maryland Office 901 Russell Ave. Suite 150 Gaithersburg, MD 20879 Phone: 301-966-7000

AVAILABLE
6 months for \$300.00
1 year for \$600.00
Xin quý vị vui lòng liên lạc trực tiếp với Anh Lý Trường Hiệp: 571-214-3172
hippolytsc@yahoo.com

Nhà Hàng BẾP VIỆT Restaurant
với những món ăn thuần túy đậm đà hương vị quê hương
www.bepvietrestaurant.com
703-345-1103
3000 Annandale Rd Falls Church VA 22042
Monday — Saturday: 11AM - 9PM
Sunday: CLOSED

BASEMENT VÀ PHÒNG CHO THUÊ
Single house mới ở vùng Springfield, VA 22153, kế South Run Park, và cách Springfield Metro khoảng 5 phút lái xe. Basement 2000 sq ft gồm 3 phòng ngủ và 1 full bath, có lối đi riêng cho gia đình thuê. Trên lầu có một master bedroom và một phòng cho thuê. Bao điện, nước, internet.
Xin liên lạc Trang: 571-309-6882

MUA, BÁN, HAY CHO THUÊ NHÀ
Nếu quý vị cần trợ giúp về Mua, Bán hoặc Thuê trong thị trường này? Vây xin đừng nhìn xa hơn! Huan Võ là một trong những chuyên viên địa ốc thành công nhất vùng Bắc Virginia và rất vui lòng hỗ trợ quý vị.
Need help with Buy, Sell, or Rent in this market? Then don't look further! Huan (Kelvin) Vo, one of the fastest growing real estate agents in Northern Virginia, would love to assist you.
Huan (Kelvin) Vo
Samson Properties
(703) 798-5312
kelvinvo.realtor
sales@kelvinvo.realtor

SỬA CHỮA NHÀ VÀ LẮP ĐẶT MỚI NỘI THẤT NGOẠI THẤT
NGUYỄN THANH PHÚ
571-662-8777
TƯ VẤN MIỄN PHÍ
CHUYÊN
+ SƠN, SỬA NHÀ VÀ TIỆM NAILS
+ SỬA CHỮA, LẮP ĐẶT HỆ THỐNG ĐIỆN, NƯỚC

703-536-2278
Live Crawfish & Seafood
6168 Arlington Blvd
Falls Church, VA 22044

Vui lòng ủng hộ nhà hàng địa phương của quý vị!
Thưởng thức crawfish luộc cay hấp dẫn vào trưa hoặc chiều tối sau Thánh Lễ!

Kính Mời
Chúng tôi luộc crawfish cay theo kiểu New Orleans

VN FAMILY DENTAL

Dr. Vero Nguyen Nica, DDS

(703) 916-8571

VNFamilyDental.com

4200 Evergreen Ln #325 • Annandale

Nha sĩ tận tâm • Chu đáo • Nhẹ nhàng



DENTIST OF AMERICA
QUALITY. SERVICE. VALUE

4800 Cherokee Ave
Alexandria, VA 22312
703-936-6522
Info@dentistofamerica.com
https://dentistofamerica.com

Dr. Thien V. Le
General Dentist



NOVA PHARMACY

Medicine
For
Healthy
Living

- FREE Delivery (5 Miles)
- Immunizations • Compounding
- Accept Most Major Insurances
- Medicaid & Medicare

Mon-Fri: 9am-7pm Sat: 9am-2pm
Sunday & Holidays: Closed

6023 Wilson Blvd. Arlington, VA 22205

703-538-5555

NovaPharma@yahoo.com



Nhà Hàng Present – Không gian ấm cúng cho mọi dịp

*Tổ chức tiệc gia đình, sinh nhật, lễ ra trường, tiệc cưới (lên đến 160 khách) với sân khấu sẵn sàng cho khoảnh khắc đáng nhớ.



*Bãi đậu xe rộng rãi.

*Dịch vụ catering chuyên nghiệp.

6678 Arlington Blvd, Falls Church, VA 22042

☎ Đặt bàn hoặc sự kiện: (703) 531-1881

🌐 www.presentrestaurant.com

AVAILABLE

6 months for \$400.00
1 year for \$800.00

Xin quý vị vui lòng liên lạc trực tiếp với
Anh Lý Trường Hiệp: 571-214-3172
hippolytsc@yahoo.com

The Busy Bee Preschool

Sisters Adorers of the Holy Cross
Đông Mẹn Thánh Giá Đà Lạt

CHILD CARE CENTER
TRUNG TÂM CHĂM SÓC

Preschool for Ages 2 - 5

10917 Marilta Court
Fairfax, VA 22030

Open Hours:
7:00AM - 6:00PM

CarePeople Home Health, Inc.

Centreville (Main) 571-297-4747
14631 Route 29 Suite # 401
Centreville VA 20121

(Annandale) 703-506-3333
4312-D Evergreen LN Unit #L3-2
Annandale VA 22003 - 2nd Floor
M-F 9am-5:30pm
24hrs on call for Emergency
571-297-4747/ Carepeople.net

(MD) 301-966-7000
901 Russell Ave. Suite 150
Gaithersburg, MD 20879

Truy cập www.carepeople.net. Để đăng ký dịch vụ chăm sóc sức khỏe cho người thân hoặc tìm việc làm.

4312-D Evergreen Lane #L3-2 Annandale VA 22003 - 2nd Floor-



Xin vui lòng truy cập [www: CarePeople.net](http://www.CarePeople.net), để đăng ký dịch vụ chăm sóc sức khỏe cho người thân hoặc tìm việc làm.

HIỂU BIẾT VỀ VĂN HÓA

CÓ KHẢ NĂNG CUNG CẤP NHÂN VIÊN SỬ DỤNG NGÔN NGỮ THEO YÊU CẦU CỦA KHÁCH HÀNG

Dịch vụ chăm sóc tại nhà
Cung cấp dịch vụ chăm sóc nhân ái và đáng tin cậy cho người cao niên.

Đội ngũ nhân viên chúng tôi thân thiện, tận tình, và chu đáo. Ngoài ra chúng tôi có khóa học đào tạo mỗi tháng cho nhân viên chăm sóc người cao niên.

Cần tuyển nhân viên văn phòng, full time. Xin gửi hồ sơ xin việc cho chúng tôi tại: carepeople.net

KHÓA ĐÀO TẠO PCA VIỆT NAM

(VĂN PHÒNG Annandale)

Liên hệ đăng ký lớp học 703-506-3333

Lớp học tháng 06: 06/08/2026 - 06/12/2026

Lớp học tháng 07: 07/13/2026 - 07/17/2026

*Nhớ là đặc sản quê hương
Đanh tiếng vang lừng khắp bốn phương*

Phở Ngọc Hưng

Vietnamese Restaurant

3508 Courtland Dr
Falls Church, VA 22041
703-347-7575

Business Hours:

Monday-Friday: 10:00AM-9:00PM

Tuesday: Closed

Saturday-Sunday: 10:00AM-9:00PM

THANH SƠN TOFU

Lò Đậu Hũ Thanh Sơn
6397 A Wilson Blvd
Falls Church VA 22044
(703) 534-1202

Chuyên sản xuất các loại: đậu hũ sống, đậu hũ chiên (hành hoặc xá ớt), đậu hũ nước đường lá dứa, đậu hũ nước đường gừng, sữa đậu nành nóng và lạnh, nước rau má.

Đặc biệt: Bánh cuốn tráng hơi tại chỗ, các món ăn chay, các loại sinh tố trân châu, các loại xôi chè, chả giò.

**Giờ mở cửa: 7 ngày trong tuần
từ 9:00AM đến 8:00PM**

Phở Hải Dương

Mở cửa 7 ngày
9am-10pm



Vietnamese Authentic Dishes

Những món ăn mà quý khách ưa thích nhất: Bánh xèo, Bún chả Hà Nội, Bún măng vịt, Cơm bò lúc lắc, Cơm Hải Dương, Hủ tiếu Nam Vang

ĐẶC BIỆT: PHỞ BÒ, PHỞ GÀ, PHỞ ĐỎ BIỂN

4231 M Markham Street
Annandale, VA 22003
(703) 256-1253

8411 Old Courthouse Rd
Vienna, VA 22182
(571) 378-1282